



VÁRNEGYED

A BUDAPEST I. KERÜLET BUDAVÁRI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA ■ WWW.BUDAVAR.HU ■ XV. ÉVFOLYAM, 9. SZÁM, 2010. MÁJUS 7., PÉNTEK

Lakossági kapcsolatok

A www.budavar.hu honlap főoldalán, a „Lakossági kapcsolatok” menüpontban szerepelnek az ügyintézés, a közérdekű beadvány, panasz bejelentésének lehetőségei.

? Az on-line bejelentésre a Polgármesteri Hivatal dolgozói rövidített ügyintézési idő alatt, három napon belül válaszolnak. Regisztráció után az ügyfelek közérdekű kérelmet, javaslatot, bejelentést, továbbá az Önkormányzat működésére, a Hivatal tevékenységére, döntésére, eljárására, mulasztására, dolgozóinak tevékenységére stb. vonatkozó bejelentést tehetnek. Az ügyfelet a bejelentés után három napon belül tájékoztatjuk, a közérdekű kérdésre számot tartó bejelentése megjelenik a www.budavar.hu oldalon.

Uj szolgáltatás az on-line polgármesteri fogadóóra. A következő fogadóóra 2010. május 25-én 15.00-16.00 óra között kerül sor. Az on-line fogadóórán a www.budavar.hu oldalon, a „Lakossági kapcsolatok” menüpontban, regisztráció után lehet részt venni.

Ingyenesen hívható zöld telefonszámunk: 06-80-204-275 (ez egy vezetékes telefonszám, SMS-t nem tud fogadni), amelynek segítségével az ügyfél a nap 24 órájában közérdekű bejelentést, javaslatot tehet. A bejelentés alapján történő ügyintézés elektronikus úton történik a Polgármesteri Hivatalban. Az intézkedésről telefonon, egy napon belül tájékoztatjuk a bejelentőt. Amennyiben az érdemi ügyintézés 30 napnál hosszabb időt vesz igénybe, a bejelentőt erről tájékoztatjuk. Amennyiben a megtett intézkedésekről a tájékoztatás telefonon nem adható meg, és írásbeli válasza van szükség, polgármesteri vagy jegyzői kiadmányozással, elektronikus úton történik a válasz továbbítása.

Bejelentéseiket telefonos képzület - MMS - és telefonos szöveges üzenet - SMS formában is várjuk. Az MMS-eket, SMS-eket a 0620-489-6647-es telefonszámra küldhetik. Az ügyintéző a beérkezés napján SMS-ben választ küld a bejelentőnek a képzület értelmezhetőségéről, a szöveges üzenet megérkezésétől és arról, hogy az ügyintézés megkezdődött.

Egy zebra története

A főváros végre felfestette a gyalogátkelőt a Palota úton

Négy év után felfestette a Főváros a zebrát a Tábor utca - Palota út kereszteződésben. Végre.

A Budavári Önkormányzat éppen négy évvel ezelőtt, 2006-ban kérte a Fővárosi Főpolgármesteri Hivatal Közlekedési Ügyosztályán, hogy a Palota út - Tábor út kereszteződésében létesítsenek egy zebrát, hogy a turisták, az óvodások, iskolások kényelmesen és biztonságosan lejussanak a Várból.

Annak érdekében, hogy a zebra mielőbb elkészüljön, a Budavári Önkormányzat saját költségén elkészítette a szükséges forgalomtechnikai tervet, majd saját beruházásban - még 2006-ban - elkészítette a zebra középszigetét, valamint mindkét oldalon leállívesztette a csatlakozó járdát.

A zebra azonban nem készült el. Közben a kerület egy kandelábert épített az útkereszteződéshez, hogy megvilágítsa a leendő zebrát az esti, éjszakai órákban. A Fővárosi Önkormányzat tulajdonképpen erre sem reagált, hiába a számos telefonhívás és levélváltás: a zebra még mindig nem készült el.

A közelmúltban a helyi sajtó is foglalkozott a várva-várt zebra ügyével. A nyilvánosság ereje hatott: a cikk megjelenése után nem sokkal felfestették a zebrát. A kerületnek négy évet kellett várnia erre a munkára.

Sajnos, nem ez az első eset, hogy a fővárost csak a nyilvánosságon keresztül lehet cselekvésre bírni. Minden bizonnyal sokan emlékeznek rá, amikor tavaly ősszel a fővárosi buszszávot alakított ki a Batthyány utcában. A Budavári Önkormányzat több alkalommal is kérte, szüntessék meg a felesleges és balesetveszélyes buszszávot. Ez csak azt követően történt meg, hogy az ügygel foglalkozott a Várnegyed Újság és a Helyi Téma is.



Prizmák és figyelemfelkeltő táblák az iskolák előtt

A gyerekek gyalogos közlekedésének biztonságosabbá tétele érdekében újabb jelentős fejlesztésekbe kezdett a Budavári Önkormányzat: hang- és fényhatású prizmákat helyeznek ki az iskolákhoz közeli zebrák, valamint sebességcsökkentő küszöbök elé. A gyermekek biztonsága mind-

annyiunk számára fontos érték. Éppen ezért a Budavári Önkormányzat lehetőségeihez képest mindent megtesz azért, hogy javítsa a kerületben a közlekedésbiztonságot, védje a gyermekeket.

Nemrégiben az oktatási intézményekhez figyelemfelkeltő sárga KRESZ-táblákat helyeztek

ki, ezzel is jelezve az autósoknak, hogy az úton fokozott gyermek-jelenlétre számítsanak. Most egy újabb önkormányzati beruházás keretében hang- és fényhatású prizmákat helyeznek ki az iskolákhoz közeli zebrák, valamint sebességcsökkentő küszöbök elé.

Széchenyi István emlékkiállítás

Féltve őrzött relikviák

Budavár polgárainak összefogása révén páratlan kiállítás nyílt a Várnegyed Galériában. A tárlat szervezőinek felhívására fiókok és szekrények mélyén rejtett, otthonok falain függő, féltve őrzött relikviákat és művészi alkotásokat adtak kölcsön a kerület lakói. Valamennyi tárgy és dokumentum Széchenyi István grófra emlékeztet.

A kiállítás jól mutatja, hogy a tulajdonosok között taláunk komoly gyűjtőket, de szép számmal akadnak olyan magánemberek is, akik a 19. századi magyar történelem vagy a gróf alakja iránti tiszteletből őriznek néhány emléket. A korabeli könyvmotok (litográfiák), rajzok mellett jó néhány emlékérmé, bélyeg és plakett tanúsítja, hogy Széchenyit az elmúlt másfél évszázadban művészek és intézmények sora választotta a nemzeti panteon jelképértékké alakjának. Egy fehérmárvány mellszobor és egy nagyméretű dombormű mellett a tárlat egyik különlegessége az a kézírással írt, magyar nyelven megőrzött levél, amelyet Széchenyi István 1857. október 31-én írt az egyik hazai egyházi méltóságához.

(Folytatás az 5. oldalon)



Díszpolgári kitüntetés átadása

Egy évtizedes hagyomány, hogy a Budavári Önkormányzat május 21-én, Buda visszavételének napján ünnepség keretében köszönti a kerület új díszpolgárát. Idén a Díszpolgári kitüntetés átadására május 21-én, pénteken 18 órakor kerül sor a polgármesteri hivatal aulájában.

2 Fedél nélküliek seprűvel

Hetente egyszer, az önkormányzat védelmi referense, a polgárőrség képviselője, valamint a kerületi rendőrkapitányság járőre végigjárja a kerületet, hogy közösen vegyék számba az utcán élő hajléktalanokat. Az ellenőrzés célja, hogy kiszűrjék a közterületek rendjét semmibe vevő fedél nélkülieket, ha szükséges eljárjanak a kirívó szabálytalanságokat elkövetőkkel szemben, egyúttal megpróbálják a szállókra, szociális intézményekbe irányítani a rászorulókat.

5 Érdi Tamás a Beethoven ünnepen

Május 7-e piros betűs ünnep a budavári hangversenybarátok naptárában, hiszen ezen a napon hagyományosan arra a koncertre emlékeznek, amelyet 1800-ban Beethoven mester adott a Budai Theatrum közönségének. A Nemzeti Táncszínházban idén is nemzetközi híru művészek muzsikálnak a komolyzene híveinek. A D-dúr négykezes zongoraszonáta Kocsis Zoltán és Érdi Tamás tolmácsolásában csendül fel. Érdi Tamással a próbaidőszakban beszélgettünk.

Fórum a közös képviselőknek

Az épület-felújítási célból igénybe vehető pályázati lehetőségekről hangzott el tájékoztató a Társasházi Közös Képviselők Egyesületének legutóbbi összejövetelén. Szó esett a mérlegképes könyvelő alkalmazásának szabályairól is, az új törvényi előírások szerint ugyanis kötelező a könyvvizsgálat azoknál a társasházaknál, ahol a pénzügyi forgalom a tízmillió forintot, vagy az albe-tétek száma az ötvenet eléri, illetve meghaladja.

Már él a Budavári Önkormányzat idei épület-felújítási pályázata, a támogatási kérelmeket 2010. május 14-én 12 óráig lehet benyújtani - hiv-

ta fel a figyelmet a polgármesteri hivatal munkatársa a Társasházi Közös Képviselők Egyesülete I. kerületi csoportjának tavaszi találkozásán. Oláh György elmondta, hogy az önkormányzat azokat a jelentős felújítási munkákat kívánja támogatni, melyek a városkép javítását (homlokzat, tető, kémény újraépítés) elősegítik. A vissza nem térítendő támogatás összege maximum 3 millió forint, és nem lehet több a saját forrás összegénél, illetve a felújítás összköltségének 40%-át nem haladhatja meg.

(Folytatás a 2. oldalon)

Hajléktalan bejárás a kerületben

Fedél nélküliek seprűvel

Hetente egyszer, az önkormányzat védelmi referense, a polgárőrség képviselője, valamint a kerületi rendőrkapitányság járőre végigjárja a kerületet, hogy közösen vegyék számba az utcán élő hajléktalanokat. Az ellenőrzés célja, hogy kiszűrjék a közterületek rendjét semmibe vevő fedél nélkülieket, ha szükséges eljárjanak a kirívó szabálytalanságokat elkövetőkkel szemben, egyúttal megpróbálják a szállókra, szociális intézményekbe irányítani a rászorulókat.

A helyszíneket a lakossági bejelentések, a polgárőrök, a közterület-felügyelők és a rendőrség adatai alapján állítják össze. Sokat segít a kerületi térfigyelő rendszer, a kamerák sokszor olyan területeket is belátnak, ami a járőrözés során kevésbé észrevehető – mondja az induláskor Hugyecz György.

Az önkormányzat védelmi referense szerint nem hajtóvadászat tartanak, a „rendes” hajléktalanokat békén hagyják. Annyit

is gerjesztett állapotok miatt. Vannak persze pozitív példák is. A Várszoknya egyik utcájában éveken át élő hajléktalant az egyik jelenleg használaton kívüli tüzelőhelyiség tulajdonosa „foglalkoztatja”. Ingeny lakhat az épületben, cserébe tisztán tartja, és nem engedi, hogy hívatlan vendégek költözzenek be.

A védelmi referens számításai szerint az I. kerületben átlagosan 35-50 személy él az utcákon attól függően, hogy a környező kerületek éppen elküldték a hajléktalanokat vagy nem. Éjjel lényegesen többen vannak, főleg a Déli pályaudvar köré csoportosulnak a bejáró fedél nélküliek. Idén télen például a nagy fagyok idején a MÁV megnyitotta előtük az épület egy részét, akkor e miatt lényegesen többen jöttek a kerületbe.

Sokat segít a rend fenntartásában a kerületi polgárőrség. Részt vesznek a célzott ellenőrzésekben, de a napi járőr feladatuk során is figyelnek a hajléktalanokra. Pintér István alelnök arra hívja fel a figyelmünket, hogy a polgárőrök ilyenkor is segíteni próbálnak, a rendőrökkel együtt megkísérik rávenni az utcán élőket, hogy menjenek be a szállókra, vegyék igénybe a segítő szolgáltatásokat. Télen meleg teát visznek a fázó embereknek, ha pedig különösen rossz állapotban lévő hajléktalannal találkoznak, értesítik a Máltai Szeretetszolgálatot és a mentőket.

A Bugát lépcső alatt találkozunk B. Jánossal. Kisebbségi megszakításokkal ő is évek óta a kerület lakója, törzhelye a Gázművek feletti templomrom megmaradt bolthajtása. Láthatóan betartja a hallgatolagos alkut, neki is van seprűje, azzal tartja rendben a környezetet. Bár nem tudta, hogy jövőnk, társaival már korán reggel összeseperte az éjszakáról maradt



Az igazoltatással a körözött személyeket igyekeznek kiszűrni

kérnek tőlük, hogy környezetüket tartsák tisztán, ne hagyjanak szemetet, piszkot a közterületen. Hugyecz György úgy véli, még mindig jobb ez a megoldás, mintha elkergetnék ezeket az embereket. A tapasztalatok szerint ugyanis minden üres helyet napokon belül belaknak, az újak pedig nem biztos, hogy együtt akarnak működni az önkormányzattal. A kerület nem tehet sokat, a hajléktalan ügy szociális probléma, amit az önkormányzat egyedül képtelen megoldani. Egyfajta megállapodás jött tehát létre a kerületi hajléktalanokkal: ha nem vétnek a szabályok ellen, maradhatnak. Őket már névről ismerik, tisztában vannak a problémáikkal. Itt van mindjárt a K. Pista, aki régi bútordarab a kerületben. Lakott már sokfelé, most a Hadtörténelmi Intézet alatti lépcsőt nézte ki magával. Amikor odaérünk, egy társával éppen kávét iszik, a járőröket is megkínálja, akik köszönettel, de elutasítják az ajánlatot. A papírok ellenőrzése után viszont megkérlik a két férfit, hogy sürgősen pakoljanak össze, mert a holmiktól már nem lehet elférni a lépcsőn. Hugyecz György nyomatékosan figyelmezteti őket a szabályokra, ha nem tartják be a megállapodást napokon belül elviteti a poggyászukat. Pista megígéri, hogy rendet tesz a portán, aztán odébb állnak, más helyet keresnek. Azt mondja, hogy beteg, gyógyszereket kell szednie, a környéken élők azonban sokat segítenek: enni és innivalót hoznak, a takaróikat is tőlük kapták. Vannak persze olyanok is, akik megdobálják, de ez a ritkább, a többség inkább segít.

Hugyecz György felhívja a figyelmet erre a kettősségre. Az emberek egy része eteti az utcán élőket, odaszoktatja a lakása közelébe, aztán kihívja a rendőröket, vagy szól az önkormányzatnak az általa



A Déli pályaudvar melletti aluljáró megtisztításához loptalanító autóra is szükség volt

szemetet. Egyikük azt meséli a rendőröknek, hogy tanúnak hívták a bíróságra egy verekezés miatt. Nemrégiben egyik barátját pont itt szúrta meg az élettársa, ő hívta a mentőt és a rendőröket. A járőr itt is átnézi a papírokat, körözött személy nincs a társaságban így a szokásos intelmek elhangzása után a Mercure Hotel felé vesszük az irányt. A rendőrök egyébként hasznosnak tartják a hetente meg-



A lépcsők alatti zugok közkedvelt menedékek

tartott bejárást, hiszen a hajléktalanok ebből tudják, hogy rajtuk tartják a szemüket. Egyrészt nem mernek balhézni, inkább együttműködnek, másrészt nekik is jó, hiszen nagyobb biztonságban érzik magukat az utcán.

Tény, hogy a kerületben lakók közül sokakat zavar a hajléktalanok látványa. Az utcán élők „kiszorításának” azonban jogszabályok híján jelenleg egyetlen módja van, a beköltözés ellehetetlenítése. Fokozatosan lezárják a Vár oldalában található menedékeket, ami a műemlék védelmi kötöttségek miatt korántsem egyszerű – emlékeztet Hugyecz György. A Lovas úton, és a Hilton alatti bemélyedésekben a Kulturális Örökségvédelmi Hivatal útmutatása szerint korhű téglából ferde felületeket képeztek, ezeken már nem lehet aludni. Hasonló megoldás vagy rácszat kiépítése vár a Bugát lépcső melletti boltívekre is, minden attól függ, hogy a KÖH mihez járul hozzá.

Egyszerűbb a helyzet a Mercure Hotel mellett, ahol évek óta üresen állnak a Gázművek irodái. Korábban valóságos tömegszállásként működött az épület és környéke, a visszatérő ellenőrzéseknek és a rendszeres takarításnak köszönhetően – legutóbb alig egy hónapja járt itt a lomszállító kocsi – most csak néhányan laknak az egyik beugróban. Van itt minden, ágy, szekrény, kiakasztott ruhák és persze az elmaradhatatlan seprű – látszik, hogy a lakók komolyan veszik az önkormányzat kérését és rendet tartanak maguk körül.

Nem mindenki akar azonban együttműködni: a Károly kapunál és a Málna utcában a földön alvó, szükségüket a környező épületek mellett végző hajléktalanok miatt kellett megkritikálni a bokrokat. Jó hír a Bathhány utcában sétálóknak, hogy a Málna utca mellett a Gyorskocsi utca sarkán álló társasház egyik fedett szegletében is hámosan kerítéssel teszik lehetetlenné a beköltözést.

Mostanában a Délben is rend van, itt nemrégiben takarítottak, azóta pedig fokozottan ügyelnek a tisztaságra. TARTHATATLANNA VÁLT viszont a helyzet a pályaudvarhoz vezető aluljáróban, amit szinte teljesen elfoglaltak a hajléktalanok. A téli időszakban még moratórium volt, a fővárosi aluljáró takarítási program keretében most ezt a területet is megtisztították. Hugyecz György ugyanakkor emlékeztetett: minden esetben igyekeznek humánusan eljárni, a takarításról előre tájékoztatják az érintetteket, akiknek így módjuk van értékeiket elvinni.

A bejárás utolsó állomásán a Vérmezőn ismeretlenekbe botlik a csapat. A Délihez közel eső játszótéren három férfit igazoltatnak a rendőrök. Láthatóan nincsenek teljesen tisztában azzal, hogy éppen mi történik körülöttük, egyikük egy fénymásolat anyakönyvi kivonattal akarja igazolni magát. Társaik közben arra kérik, hogy azonnal bontsák le a játszótér padjaiból és nejlonokból összetakolt hajlékukat. Az ellenőrző körút végén egy bokorban fekvő emberhez kellett orvosi segítséget hívni, a véres arcú idős férfi elmondása szerint előző este zuhant a növények közé. A kiérkező mentősök a szerencsétlenül járt hajléktalant azonnal a Szent János Kórházba szállították.

PP

Fórum közös képviselőknek

Tájékoztató a társasházi pályázatokról

(Folytatás az 1. oldalról)

A pályázathoz csatolni kell többek között a közgyűlési jegyzőkönyvet, melyből egyértelműen kiderül, hogy a lakóközösség a felújítási munkát és a hozzá biztosított pénzügyi forrást megszavazta. Emellett rövid műszaki leírás is szükséges a jelenlegi állapotról, a megvalósítandó célról és az alkalmazandó technikai megoldásokról – például, hogy lesz-e a homlokzaton utólagos hőszigetelés, és ha igen, milyen típusú. A banki fedezetigazolás is a pályázati dokumentáció elengedhetetlen része. Nem feltétlenül kell felújítási számlán tartani a tervezett munkák fedezeteként megjelölt pénzügyösszeget, az üzemeltetési számlán lévő összegről kiállított igazolást is elfogadja az önkormányzat.

A napokban jelenik meg (a www.budapest.hu weboldalon) a főváros társasház-felújítási pályázata, amelynek keretében szintén igényelhető vissza nem térítendő támogatás. A fővárosi pályázatot is a kerületi önkormányzathoz kell majd benyújtani, az előminősítést követően innen küldik tovább a főváros illetékes bizottságához.

Azok a társasházak, amelyek épületszerkezeti és épületgépészeti munkákat szeretnének elvégeztetni, s nem felelnek meg a kerületi épület-felújítási pályázat részvételi feltételeinek, kamatmentes banki hitelt és az önkormányzat által biztosított óvadékokat pályázhatnak meg. Ezt a pályázatot évente két alkalommal írja ki a polgármester, az idei első fordulóban a jelentkezési határidő 2010. május 7-e 12 óra. (A Budavári Önkormányzat 2010. évi épület felújítási pályázata, illetve a társasházak által igényelhető felújítási hitelfelvétel támogatásáról szóló pályázati kiírás

lapunk korábbi, április 23-i számában olvasható, valamint megtalálható az önkormányzat honlapján a www.budavar.hu címen – a szerk.)

Mérlegképes könyvelő a nagy társasházaknál

A Társasházi Közös Képviselők Egyesülete I. kerületi csoportjának elnöke, Juhász László arról szól, hogy a módosított társasházi törvény értelmében 50 albetét, illetőleg 10 millió forint pénzügyi forgalom felett a társasházaknak kötelező évente legalább regisztrált mérlegképes könyvelővel ellenőriztetni a működést, a könyvvitelt, és erről a vizgálatról a könyvelő a beszámolót elfogadja, illetve a következő évi közös költséget megállapító közgyűlésen köteles a tulajdonosársakat tájékoztatni. Ez a szabály tavaly szeptember vége óta van érvényben, így a 2010. május 31-ig megtartandó évi rendes közgyűlésekre már csak az említett pénzügyi vizsgálat elvégzését követően kerülhet sor.

Juhász László kifejtette, hogy a vizsgálatot végző könyvelőnek át kell tekintenie a társasház teljes pénzügyi dokumentációját a számláktól a naplófőkönyvön át a szerződéseket, emellett össze kell vetnie a gyakorlati működést az alapító okiratban és az SZMSZ-ben foglaltakkal. A cél az általában laikusokból álló számvizsgáló bizottság munkájának segítése, hogy az eleget tudjon tenni a tényleges ellenőrzési feladatainak. A gazdasági ellenőrzést végző személy nem lehet a társasházban tulajdonos, hasznélvező, közös képviselő, a számvizsgáló bizottság elnöke, tagja és ezek közeli hozzátartozója, e minősége fennállása alatt és annak megszűnésétől számított egy évig.

Felújítják az utat a Tóth Árpád sétányon



Bontják az aszfaltot a Tóth Árpád sétányon. Ezt követően új burkolat kerül a sétány Szentháromság utca és a Nőegylet utca közötti szakaszára. A felújítást a Budavári Önkormányzat megbízásából a Laki Zrt. végzi.

Kitakarították a kerületet

A Föld napja eseményeiből kapcsolódva kerülettakarítási akciót hirdetett a Budavári Önkormányzat. Az oktatási intézmények saját környezetvédelmi programjuk keretében tisztították meg a környezetükben található zöldfelületeket, illetve a leginkább szennyezett közterületeket.

Kerülettakarítási akciókkal és faültetéssel ünnepelte a Föld napját a Budavári Önkormányzat. A diákok a környezetükben található zöldfelületeket, illetve a leginkább szennyezett közterületeket tisztították meg. A takarításhoz az önkormányzat kesztyűvel és újrahasznosítható műanyag zsákokkal járult hozzá, az összegyűjtött szemetet a FÖKERT és a Fővárosi Közterület Fenntartó Zrt. szállította el a kijelölt helyszínekről. A diákok bevonásával az önkormányzat azt szeretne volna elérni, hogy a gyerekek még inkább megbecsüljék a rendet és a tisztaságot. A tapasztalatok ugyanis azt mutatják, hogy aki egyszer részt vesz a közös takarításon, az a későbbiekben sokkal jobban odafigyel környezete védelmére.

Az akcióban részt vett a Budai Polgárok Társasága is, akik a Gellérthegy megtisztítását vállalták magukra.

Nem tétlenkedett az önkormányzat sem, a kerület a Málva utcában, a Mária téren, a Batthyány tér környékén és a budai Várban takarított. Szerencsére sok munka nem akadt, egy-egy állandó problémát jelentő helyszíntől eltekintve, a parkok és járdák évközi folyamatos takarításának köszönhetően nagyobb mennyiségű szeméttel nem találkozott az önkéntesek. A közterületek rendjének megővését az önkormányzat a FÖKERT és az FKF Zrt. illetékes csoportjával közösen látja el. Jó tudni ugyanakkor, hogy a társasházak előtti járdaszakaszok takarítása a tulajdonosok feladata még akkor is, ha az önkormányzat takarítógépei ezeket a területeket is rendszeresen megtisztítják.

Legközelebb május 8-án, a lakosság bevonásával az FKF Zrt. szervez takarítási akciót a kerületben.



A Föld napja alkalmából 250 konténeres cserjét – főleg tűzözt és mádár- birtet - ültettek ki a Kagyló, a Galeotti és a Piroška lépcsők melletti zöldsávba, a Corvin térre és a Czákó utcai sportpályára. A kandelaberek köré virágzó muskátlikat helyeztek ki a kerületben az önkormányzat megbízásából



Folytatódik a graffitimentesítés

A kerülettakarítás keretében a múlt bétén a Vár területén végeztek graffitimentesítést az Ifotech Kft. szakemberei a Budavári Önkormányzat megbízásából. Letakarították a falfirkákat az Európa-ligetben, a Bécsi kapu téren és a Halászbástya alatti játszótéren.

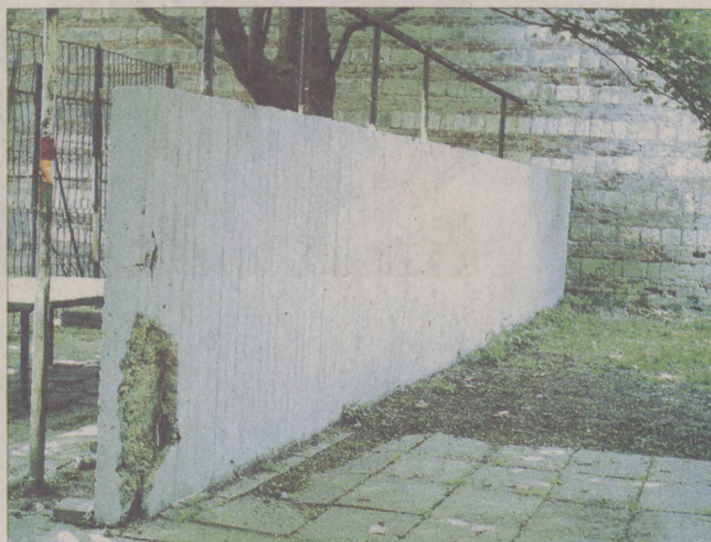
A kerület más részein is folytatódik a graffitimentesítés. A tervek szerint a nyár végén a Clark Ádám tértől a Csalogány utcáig tisztítatja meg az önkormányzat saját költségén az épületeket. A társasházak nemrég kapták meg az erről szóló értesítést.

A Budavári Önkormányzat évek óta kiemelt figyelmet fordít a lakóházak szépítésére, tisztántartására. Tavaly előtt az Attila úton, a Krisztina körúton és a Krisztina téren, és ezek környékén végeztettek graffitimentesítést. Tavaly ősszel a Víziváros és a Tabán egy-egy részét

tisztította meg az önkormányzat az épületeket elcsúfító falfirkáktól. Eltávolították a graffitiket a Fő utcában, a Bem rakpart egy részén, a Hunyadi János utcában, a Halász utcában, a Jégverem utcában, a Döbrentei utcában és az Öntőház utcában is.

A tapasztalatok azt mutatják, hogy a következetes fellépés, az esetlegesen megjelenő újabb falfirkák azonnali eltávolítása meghozza a várt eredményt, sikerül a kerületben tisztán tartani a házakat, „kiszorítani” a graffitiseket.

Az önkormányzat továbbra is azt kéri, hogy a graffitimentesítés után esetleg újból megjelenő falfirkákról a közös képviselők vagy a társasház által kijelölt kapcsolattartók haladéktalanul tájékoztassák az önkormányzatot, és ezzel egyidejűleg az I. kerületi Rendőrkapitányságnál - ismeretlen tettes ellen - tegyenek feljelentést.



Röviden

Pályázati felhívás

A Budapest I. kerület Budavári Önkormányzat nyilvános pályázatot hirdet a tulajdonában lévő, **ingatlanok bérbeadására és eladására**. A részletes pályázati kiírás átvehető a Budapest I. kerület Budavári Önkormányzat Ügyfélszolgálati Irodáján, Budapest I. kerület, Kapisztrán tér 1. Telefon: (06-1) 458-3000, 458-3030, vagy megtekinthető az Önkormányzat honlapján, a www.budavar.hu internetcímen, a Pályázatok/Vagyoni Iroda menüpont alatt.

Pécs 2010 Infopont nyílik a kerületben

Május 14-én 17 órakor Fürtös György emlékkiállításal nyílik meg a Pécs 2010 Infopont az I. kerületben, a Napkereszt Galériában. Az Európa Unió Bizottságának döntésével 2010-ben Pécs nyerte el az Európa Kulturális Fővárosa címet. Az I. kerületben megnyíló Infopont a pécsi és a Pécs 2010-es évhez kötődő programok népszerűsítését hivatott ellátni. A galéria célja pedig a kortárs magyar (a program éve alatt a pécsi kötődésű) alkotók műveinek bemutatása.

A Napkereszt Galéria az első kiállítást az utóbbi évtizedek legjelentősebb Zsolnay gyárban alkotó művésze, Fürtös György műveiből rendezi. Pécs a városképet meghatározó gazdag kerámiadíszes homlokzatokat, színes mintájú tetőket, köztéri díszkutatokat a több mint százötven esztendeje a városban működő Zsolnay gyárnak és művészeinek köszönheti. Fürtös György egyébként a budai Vár egyetlen Zsolnay ezonímzával díszített díszkútjának alkotója, mely a Tóth Árpád sétányon található. A díszkutat Pécs városa ajándékozta 1973-ban Budapestnek Pest, Buda és Óbuda egyesülésének századik évfordulója alkalmából.

A kiállítást és Infopontot Sediánszky János Budavári Önkormányzat alpolgármestere nyitja május 14-én, a Dísz tér 9. alatti Napkereszt Galériában. Az eseményen köszöntőt mond Péterné Marosy Katalin, a Zsolnay Porcelánmanufaktúra Zrt. elnök-vezérigazgatója és De Blasio Antonio Pécs megyei jogú város polgármesterének EKF megbízottja. Közreműködik Rátóti Zoltán, a Nemzeti Színház színművésze.

Melbourne-i kórus a Várban

A nyár folyamán európai hangversenykörütra indul a Young Voices of Melbourne, Melbourne Ifjúsági Kórusa. 2010. június 1-5. között tartózkodnak Magyarországon, Budapesten. Koncerteznek Tatán, ellátogatnak Egerbe, az I. kerületben két alkalommal is fellépnek. Július 4-én 11 órakor énekelnek a Magyar Nemzeti Galéria Vasárnapi Kórusmuzsika sorozatában, majd ugyanezen a napon 19 órától a Magyar Kultúra Alapítvány székházában adnak közös koncertet a híres magyar Magnificat Kórusal. A Melbourne-i Ifjúsági Kórus Ausztrália egyik legkiválóbb ifjúsági kórusa, fennállásának 20 évfordulója alkalmából indul európai körútra. Ez alkalommal ellátogatnak Olaszországba, Szlovéniába, Magyarországra és Angliába. A kórus számos hangversenyt adott Ausztrália nagyvárosaiban és hat alkalommal járt külföldön Európában, Ázsiában és Észak-Amerikában. Budapesten 54 fiatal énekes lép fel Mark O'Leary karmester vezetésével, Julia Piggin zongora kíséretével.

Legyél te is virtuális-épületfestő!

Visualpower virtuális-épületfestő verseny címmel egyedülálló pályázatot hirdetett animáció- és mozgóképkészítőknek a Visualpower a Magyar Nemzeti Galéria közreműködésével.

A nyílt versenyen bárki részt vehet, aki ki szeretné próbálni a házánkban még kevésbé ismert architekturális vetítés műfaját. A pályázat célja, hogy bemutatkozási lehetőséget teremtsen azoknak, akik nyitottak a kortárs vizuális kultúra olyan alternatív irányzatában való megmérettetésre, mint a virtuális-épületfestés.

A Magyar Nemzeti Galéria „B” épületének középső homlokzatához illeszkedő, 3 perces, zenéi aláfestéssel komponált pályaműveket 2010. május 21-ig kell eljuttatni a kiíróknak. A verseny döntőjét, amelybe a legjobb 12 pályaművet a vizuális kultúra neves hazai szakértőiből álló zsűri választja be, június 19-én a Múzeumok Éjszakáján rendezik meg a Magyar Nemzeti Galériában. Egyedi, óriás fényerejű projektorok segítségével mutatják be a közönségnek az előszűrés során kiválasztott 12 legjobb pályaművet, és ezen az éjszakán eredményt is hirdetnek. A kiíró cég szakmai segítőtársa az architekturális vetítéséről ismert Bordos László Zsolt (BordosArt-Works) és meghívott alkotótársai: Kovács Ivó és Vicsek Viktor, akiknek a nevéhez fűződik többek között, a dubai Pálma-sziget hivatalos avatóünnepségének vetítéséhez készített óriás felbontású 3d animáció. Bővebb információ: paintup@visualpower.hu.

Megemlékezés Lendva szülőttől

Zala György szobrászművészre, szlovéniai testvér városunk szülőtere emlékezett a Budavári Önkormányzat. A művész 1858. április 16-án született Alsólendván. Az évforduló alkalmából az önkormányzat Budavár és Lendva városának szalagjával díszített koszorút helyezett el a művész sírján a Fiumei úti Nemzeti Sírkertben.

A művész a neobarokk emlékműszobrászat egyik legjelentősebb mestereként ismert. Zala György keze munkáját dicséri kerületünkben több alkotás is, köztük a Dísz téren álló Honvédszobor és a Döbrentei téri Erzsébet-szobor.

Kulcs-tartó program - Segít a Menhely Alapítvány

Úgy érzi, összecsapnak a hullámok a feje felett? Egyre kilátástalább a helyzete, senkire sem számíthat, halmozódnak adósságai? Lépjen időben! Ne veszítse el lakását! Ha úgy érzi, lakásának, lakhatásának elvesztése fenyegeti, tájékozódhat lehetőségeiről a Menhely Alapítvány „Kulcs-tartó” információs vonalán.

Sok emberrel előfordul, hogy életének egy szakaszában nehéz helyzetbe kerül, családjától, barátaitól nem tud, vagy nem akar segítséget kérni, hosszabb - rövidebb ideig nem tudja fizetni lakbérét, közüzemi számláit vagy hitelének törlesztő részleteit. Ilyenkor különösen fontos, hogy ne adja fel, mert az időben kezelt probléma orvosolható. Megoldás akkor lehetséges, ha tudja, milyen segítségeket vehet igénybe, és tájékozik a várható következményekről.

Ha úgy dönt, hogy nem dugja homokba a fejét, hanem kész tenni azért, hogy ne veszítse el lakását, akkor várjuk hívását! Hívhat minket hétfőn és pénteken, 18 és 21 óra között a (1) 267-0006 telefonszámon. Bővebb információ: www.menhely.hu.

Régiekre emlékezve

Bugát Pál orvos,
nyelvújító

A Bugát utca meredeken szakad le a Várból a Vérmezőre. Tetejéről szép panoráma nyílik és a sok lépcsőt nem könnyű megmászni, ha lentől indul az ember. A Lovas úttól az Attila útig terjed, középtájt a Logodi utcát keresztezi. Nevét 1902 óta viseli. Nevezetessége a helynek, hogy a középkorban kórház működött itt, a Szent Lázár kórház, a lazarista lovagok alapították és működtették és főleg leprás betegeket ápoltak itt.



Ki is az utca névadója? Bugát Pál orvos volt, nyelvújító, egyetemi tanár, a Magyar Tudományos Akadémia tagja. 1793. április 12-én született Gyöngyösön. Szegény családból származott, nagyszülei még jobbágyok voltak, édesapja, Bugát János szabómester volt. Iskoláit Gyöngyösön kezdte, Egerben folytatta, majd 1811-ben beiratkozott a pesti egyetem orvosi karára. Itt tanult 1816-ig, majd 1818 decemberében nyerte el az orvosdoktori címet. Pályáját segédtanárként kezdte, tudományos pályán akart működni. Rövid ideig a sebészetben, majd a természetben dolgozott. Meghívást kapott Oroszországba, a kazáni egyetemre, itt kezdett az orvostudomány mellett a nyelvészettel foglalkozni, főleg a magyar rokon nyelveket tanulmányozta. 1823-tól a felvidéki Bakabányán, majd Selmechányán praktizált. 1824-ben visszatért Pestre és egészen 1849-ig a pesti egyetemen tanított, az elméleti orvostan tanára volt, valamint 1841-től 1843-ig az orvoskar dékánja. 1848-ban országos főorvossá nevezték ki. 1849-ben a forradalmi kormányt követte Debrecenbe. A szabadságharc leverése után megfosztották tanszékétől, állásától és minden jövedelmétől.

Mindezek közben nyelvújítási munkáját is teljesítette. 1830-tól tagja a Magyar Tudományos Akadémiának. 1831-ben Toldy Ferenczel megalapította a Magyar Orvosi Társaság című folyóiratot, melynek szerkesztője volt 1833-tól 1848-ig, majd később ismét 1861-től 1864-ig. Flór Ferenczel együtt adta ki 1840-ben az első magyar orvosi címtárt, „Magyarországi Orvosrend Névsora 1840-re” címmel. 1841-ben megalapította a Természettudományi Társulatot, melynek első elnöke lett.

A magyar orvosi műnyelv fejlesztése terén elvéthetetlenek az érdemei, a mai orvosi nyelv sőt a köznyelv sem nélkülözheti az általa alkotott szavakat. Láz, tályog, izom, ideg, étvágy, látélet, csipesz, fekély, fertőzés, fecskendő, kórkép, kórház, műtét, nyelöcső – csak néhány az általa alkotott és meghonosított szavakból. Néhány szóalkotása nem állta ki az idő próbáját és nem honosodott meg. Észkép, mérsékmeny, szunyaszték, körkör, gyüpet, stb. Sokszorta több a meghonosított kifejezések száma, mint az elfeledettek. „Természettudományi szóhalmaz” című, 1844-ben kiadott műve tartalmazza a megújított orvosi szókincset. Egyéb művei: „Magyar Bonctudomány”/1828/, „Éptan”/1830/, „Tapasztalati természetudomány”/1836/. Az 1850-ben elkészült „Finn-magyar hasonlító szótár” című munkája nem jelenhetett meg, máig kéziratban maradt.

A szabadságharc bukása után egzisztenciáját elvesztve szülővárosába, Gyöngyösre vonult vissza. Egy év múlva ment újra Pestre és orvosként kezdett praktizálni. Idősebb éveit a Dunához közeli, pesti Galamb utcai házában vagy a Szépjuhásznánál lévő nyaralójában töltötte családjával. 1860-tól, a politikai légkör enyhülésétől fokozatosan visszakapta tisztségeit, rehabilitálták. Nyelvészeti munkásságát élete végéig folytatta.

1865. július 9-én halt meg Pesten hetvenkét éves korában.

dr. Reisinger Frigyesné

Babérkoszorú és Nárcisz

Marno János József Attila-díjas költő március 15-én vette át a Magyar Köztársaság Babérkoszorúja díját. A kortárs líra egyéni hangú képviselőjével Márvány utcai otthonában beszélgettünk.

◆ Az utóbbi évek számos irodalmi díja után mit érzett, amikor megtudta, hogy állami kitüntetéssel ismerik el a munkásságát?

Bevallom, legjobban annak örültem, hogy két szakmai szervezet: a Szépirok Társasága és a Fiatal Írók József Attila Köre terjesztett fel a kitüntetésre.

◆ Irodalmi berkekben közismert, hogy a fiatal költők közel állnak önhöz. Rendszeresen tart számukra író-költő szemináriumokat, ahol a mester és tanítvány viszony ellenére egyenrangúnak tekintik őket. Az ön számára, ha valaki tehetséges, akkor az sem von le semmit az értékéből, ha az illető pályakezdő.

Miért is volna le? Engem éppen ez motivál! A saját fiatal koromban ugyanis nagyon nehéz volt a nyilvánosság elé lépni.

◆ Önnek mikor sikerült áttörnie ezt a falat?

Nagyon későn. Több mint tíz éven keresztül szóba sem kerülhetett; addig csak írtam. Egy alkalommal ugyan a párizsi Magyar Műhelyben publikáltam, de nem a saját nevemen. Harmincegy éves voltam, amikor Magyarországon először jelent meg versem.

◆ Miből élt abban az időben?

Alkalmi munkákból. Színházban statisztáltam, építkezéseken dolgoztam. Szellemi munka alig akadt, legfőképpen amikor kérdezőbiztosként jártam a várost. Egyetlen céloom az volt, hogy szabadidőhöz jussak.

◆ Úgy indult a pályája, mint a klasszikus költőknek? Már a középiskolában is felfigyelt valaki önműre?

Nem, nem! A magyartanár nagyon szeretett, de szóba sem került, hogy az írásaim nyilvánosságot kapjanak. Csak a szűk baráti kör ismert igazán. Az 1960-as évek végén, a '70-es évek elején a „művészetcsinálás” a lázadás egyik formája volt. Fialok voltunk, vidéken éltünk, ahol mindössze ez a megnyilvánulási mód adódott. Először egy barátommal ketten alkottunk, később páran csatlakoztak hozzánk. Színházat csináltunk lakásokon, munkásszállón. Közösen írtunk szövegeket és dalszövegeket. Nem lehetett különválasztani a lázadást, a filozofálást és a bohóckodást. Szerintem a fiatalok esetében ez magától értetődik. Aki benne élt abban a korban, az megérti,

hogy egy megnyomorított, egy szürkeségbe fojtott világban szinte muszáj volt valamit kitalálni, hogy kedélyileg-szellemileg életben maradjunk. Akkoriban természetesen mindez nem volt tudatos.

◆ Az akkori barátaival ma is tartja a kapcsolatot?

Igen, a barátság megmaradt.

◆ A szülei támogatták alkotói tevékenységét?

Anyám rajongott a művészetekért. Apámat mindez nem érdekelte; ő politikai elitétként szemlélte a világot.

◆ Mikor alakult költészeté ez a fiatalkori sokszínűség? Abban az időben definiálódhatott, amikor először publikáltam. Ez 1980-ban, a Mozgó Világban történt.

◆ Mikor köszöntött be az az időszak, amikor már csak az írásából élt?

A Mozgó Világ korszaktól fogva elég szűkös, de megélünk. A publikációk honoráriumai mellett néhány ösztöndíj és pályázat is segített. Ha körülnéz, látja, hogy nem vagyunk gazdagok.

◆ Mely irodalmi lapokhoz kötődik?

Ez attól függ, hogy hova kérnek verset. Elsősorban a Jelenkor, az Alföld, az Élet és Irodalom, valamint az Enigma számaiban publikálok.

◆ Sohasem aggódott, hogy a lapok irányultsága alapján önt is besorolják?

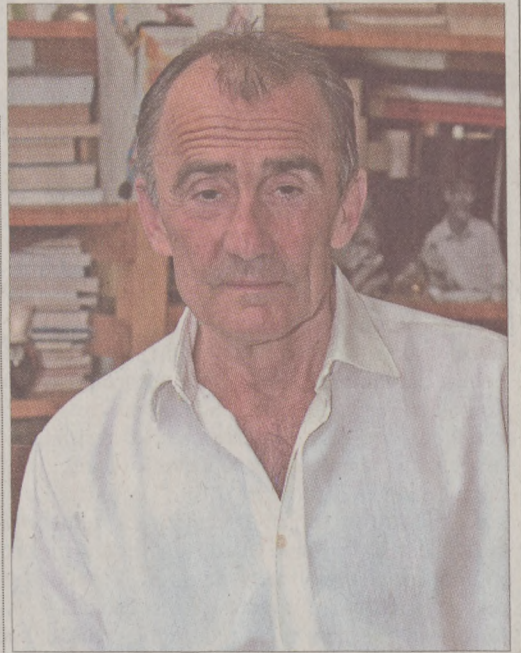
Ez nagyon kényes kérdés, mert politikailag nem identifikálom magam. Én egy meghurcolt, kitelepített, „úri családba” születtem bele; az apámat a népi demokrácia elleni összeesküvés vádjával börtönbe vitték. Emiatt rögzült bennem, hogy a politikai konszenzusok taszítanak. Elefántcsonttoronyba vonulok, és kizárólag az irodalom minősége érdekel. Számomra az az érdekes író vagy költő, aki autentikusan gondolkodik.

◆ Hogyan jellemezné a saját költészetét?

Úgy érti, kiket tartok elsősorban mértékadóknak? Ha a hagyományt nézem, József Attilát feltétlenül, míg a kortársak közül kezdettől fogva Tandori Dezső – aki szintén a kerület költője – az etalon. Fantasztikus tehetség! A magyar költészet egyik legnagyobb egyéniségét látom benne.

◆ Beszéljünk egy kicsit az ön által életre hívott, furcsa lényről, Nárciszról! Kire ismerhetünk benne, talán éppen önműre?

Nárcisz születésének sajátos története van. Szerintem minden költő sértett, és ez alól én sem vagyok kivétel. 2004-ben egy korábbi kötetemet – amit magam nagyon fontos és jó kötetnek éreztem – a kritika elkaszálta. Úgy éreztem,



Marno János

hogy a bírálat mögött nemcsak értetlenség búvik meg, hanem valami gyanakvó rosszindulat is. Heveny (vagy krónikus?) idegenkedés. A kritikus a kötet címadó versét – ami nekem magától értetődő és beszédes volt – érthetetlennek minősítette. Ugyanebben az időben egy lap nagyobb összeállítást készült közölni rólam, és ehhez verseket kért. Ekkor jutott eszembe – tréfából mintegy – Nárcisz. (Korábban soha nem foglalkoztam a Nárcisz mítoszsal.) Az első verset, a Nárcisz készülő címűt, azzal a meggyőződéssel írtam, hogy nem maradt más, magammal tudok csak foglalkozni. Ez olyan érzés volt, mintha egy görcsölgő tablettát találtam volna.

◆ A Nárcisz versekből végül könyv született. Ezt a kötetét hogyan fogadta a kritika?

Nagyon jól. Azt hiszem, a kitüntetést is ennek köszönhetem.

◆ Mióta lakik a kerületben?

Anyám és apám a Várban éltek, a Bástya sétányon; a házat bombatalálat érte. Másfél éves koromban kitelepítettek minket Tiszánánára, majd az apám börtönbe került. Budapestre később sem kerülhettünk vissza. Anyám Piliscsában kapott védőnői állást, ezért Piliscsában nőttem fel. Húsz éves voltam, amikor a feleségemmel megismertük egymást, akkor költöztem vissza a Várba, az Ostrom utcába. 1987-ig lakunk ott, és amikor már három gyerekünk volt, akkor kaptuk ezt a Márvány utcai lakást. -ro-

Incze János Dés emlékkiállítás a Duna Televízió Látványtárában

Erdélyi hangulat

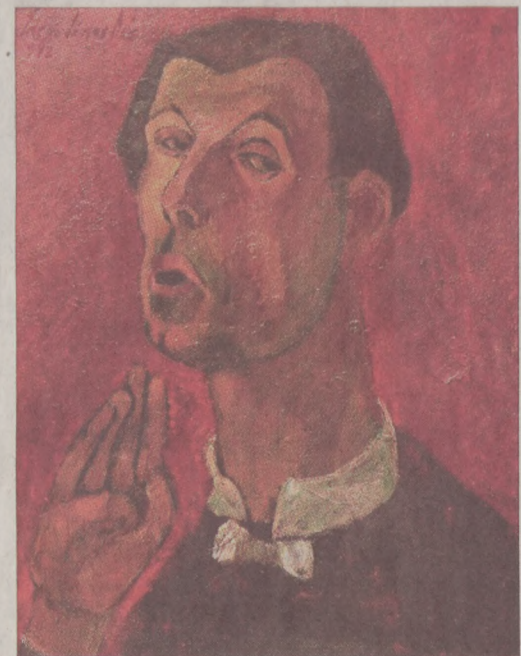
Incze János Dés munkásságát bemutató kiállítás nyílt április végén a Duna Televízió székházában. A kiállítás-megnyitót a közkezdelt Kivánságosár című műsor is közvetítette.

A százhalombattai Takács Galéria és a Duna Televízió közös kiállítása a neves erdélyi festőre, Incze János Désre emlékezik a május 25-ig megtekinthető tárlattal. Az 1912-ben, Szinerváralján született művész szeretett lakóhelye, Dés tiszteletére vette fel a városka nevét – bár csak 1935-ben költözött oda. Kepein – ahogy Dávid Lajos írja – gyakorta meg is jelennek Dés „élénk színekben pompázó girbegurba utcáskái, szabálytalan terei, alaktalan, kopottas épületei, néhány vonással, festékközzel megrajzolt emberalakjai, állatfigurái, a vásár, az utca színes forgataga, melyek meghitt, szinte mesebeli hangulatot árasztanak”. Nem véletlenül hívják az erdélyi

művészek maguk közt „erdélyi Brueghelnek” a festőt, aki, bár 1999-ben elhunyt, jellegzetes alkotásai segítségével máig világszerte odavarázsolja az erdélyi kisváros hangulatát az emberek otthonába.

A művész alakját Cselényi László, a Duna Televízió elnöke is megidézte, hiszen Univerzum a kisvárosban - Incze János Dés festőművész című filmjét a kiállítás vendégei is megtekinthették a megnyitót követően. Banner Géza, a kiállítás házigazdája Takács Péterrel, a kiállítás képanyagát szolgáltató Takács Galéria tulajdonosával a művész mai jelentőségéről beszélgetett. A megnyitót a százhalombattai Chorus Matricanus által előadott művek színesítették.

A kiállítás naponta 10-19 óráig tekinthető meg a Duna Televízió székházában (Budapest, I., Mézsáros utca 48.).



Incze János Dés: Ónarckép

Tudománycseppek az oviban

Csillogó szemű, kíváncsi óvodások fogadták az I. kerületben a természetudományt az óvodában bemutató Tudománycseppek program előadóit április 28-án délelőtt a Brunsvik Teréz Óvodában. A feladat aznapra nem volt más, mint hogy közösen többet tudjanak meg a babokról, azok sokféleségéről és a környezetről. A Lángész projektbe tartozó program célja, hogy a gyerekek saját tapasztalataikon keresztül ismerjék és tanulják meg az őket körülvevő világ egyes természeti jelenségeinek működését. A foglalkozáson a gyerekekkel gyakorlatlan bábó Navratil Andrea biológus dalok, játékok és rengeteg féle babszem segítségével adott a gyerekeknek válaszokat olyan kérdésekre, mint mit jelent a sokféleség, sokszínűség, miért fontos, hogy ne egyfajta növényt termesszünk, mi kerül az asztalra, mi kapható a piacon, valamint, hogy ki gondolná, hogy kb. 8000 babfajta van. A játékon túl a gyerekek bábót ültetnek, amit az óvónikkel később csíráztatnak és figyelik a növekedésüket. Így biztosítva a résztvevő óvodásoknak hosszú távú élményt és hasznos ismereteket.



Taroltak a szilágyisok

A Szilágyi Erzsébet Gimnázium 2006-tól Ókoiskola. Sok olyan iskolai programot szervezünk tanítványainknak, amivel a környezetudatos, környezetvédő viselkedésre hívjuk fel a figyelmüket. Ezért tartjuk fontosnak évek óta a Curie Környezetvédelmi Emlékversenyen való részvételt is, hiszen ez a verseny célul tűzte ki azt, hogy a környezetvédelmi ismereteket elmélyítse vetélkedő formájában, a versenyzők figyeljék meg, ismerjék meg környezetüket, védett természeti értékeinket, vegyék észre a környezeti problémákat, a civilizáció ártalmait, keressék a megoldást. További célja a versenynek a környezetudatos magatartás kialakítása, a szép környezet iránti igény felkeltése.

A versenyző csapatok négy levelező forduló után területi döntőn mérik össze erejüket, s ezek győztesei kerülnek az országos döntőbe. A szolnoki országos, határon túli magyar csapatokkal kibővült döntőn iskolánk csapatai az 5-6. évfolyam és a 9-10. évfolyam kategóriájában összetett első helyezést és a 11-12. évfolyam kategóriájában összetett első és harmadik helyezést értek el. (Két csapatunk a döntő szóbeli fordulóját maximális pontszámmal megnyerte.) Diákjaink nagy felkészültséggel tettek így tanúbizonyságot. Vasváry Kinga

Érdi Tamás a Beethoven ünnepen

Május 7-e piros betűs ünnep a budavári hangversenybarátok naptárában, hiszen ezen a napon bagyományosan arra a koncertre emlékeznek, amelyet 1800-ban Beethoven mester adott a Budai Theatrum közönségének. A Nemzeti Táncszínházban idén is nemzetközi hírű művészek muzsikálnak a komolyzene híveinek. A D-dúr négykezes zongoraszonáta Kocsis Zoltán és Érdi Tamás tolmácsolásában csendül fel. Érdi Tamással a próbaidőszakban beszélgettünk.

♦ Milyen érzés ugyanazok között a falak között fellépni, ahol több mint kétszáz évvel ezelőtt Beethoven ült a zongoránál?

Mindig különös érzés számomra olyan helyen zongorázni, ahol a falak mesélni tudnának. Bizonyára sok érdekesség derülne ki erről az eseményről is, ha megszólalnék – de számomra már az is fantasztikus élmény, hogy részese lehetek ennek a nagyszerűen szerkesztett koncertnek, ahol Beethovennek, majd minden zeneszerzői arcát felvillantjuk!

♦ Korábban muzsikált már olyan helyen, ahol egykor Beethoven is játszott?

Ez az első Beethoven-élményem, de játszottam Lengyelországban a híres varsói Chopin szobor alatt körülbelül négyezer lengyelnek, s ott éreztem először, hogy másképp játszik az ember, ha a feje fölött a zeneszerző figyeli a játékát. Ilyenkor kell igazán megfelelni, mert nem hiszem, hogy nincsenek velünk – talán kicsit jobban, mint mások, – bár nekem majdnem minden koncert után az a legfőbb gondom, vajon megelégedne-e velem a szerző, sikerül-e feltámasztani őt a kottafejek néma világából... s most a Várszínházban, majd Beethoven figyelmére fogok koncentrálni.

♦ A D-dúr négykezes zongoraszonáta korábban is a repertoárjába tartozott?

Nem, ezt néhány héttel ezelőtt Kocsis Zoltán felkérésére tanultam meg, s örültem, mert nagyon tetszik.

♦ Volt már alkalma Kocsis Zoltánnal négykezesen játszani.

Igen, szerencsés vagyok, többször is játszottunk együtt. Először nagyon meg voltam rémülve: Pécsen a Pannon Filharmonikusokkal játszottunk, ő dirigált, s én Chopin e-moll zongoraversenyét játszottam. A rettenetesen hosszú bevezető alatt, folyton azon gondolkodtam, mit érez ilyenkor egy zongorista-karmester, mennyivel jobban játszaná ő mint én, ebbe rendszeren belelétem magam, s az első ütemeknél félre is ment egy hang jó alaposan, ami azért érdekes, mert ilyenkor aztán összekapom magam, s abahagyom a tűnődést és a darabra koncentrálok. Egyébként ilyen együttműködés az előkészületekkel, próbákkal nekem felér egy egyetemi szemeszterrel. Már többször játszottunk négykezeseket is, szintén nagy élmény volt, de ott már nem izgultam, Schuberteket játszottunk.

♦ Egy művész pályája során szinte specialistájává válik egy-egy zeneszerzőnek. Ha szíve szerint választhat, kitől játszana?

A kérdés nem könnyű, minél több szerző művét megismerem, annál nehezebb a választás! Amikor tizenéves voltam, azt hittem Mozartnál jobban senkit sem fogok szeretni, de ez csak addig tartott, amíg Schubertbe bele nem szerettem. Aztán jött Liszt, Bartók, ki tud ilyen csodálatos zeneszerzők közül választani? De azért bevaló, Mozart megmaradt számomra az első nagy szerelem, s most 2010-ben a Chopin Évből Chopin a legkedvesebb, a zongora csodálatos poétája. Most őt választanám!

♦ Melyek a legközelebbi tervei?

Ha tanulási tervekre gondol, akkor meg fogom tanulni rövidesen például Chopin f-moll zongoraversenyét is, már azért is, mert a 30. születésnapom koncertemem, ugyancsak Kocsis Zoltántól megtudtam, hogy tervei között szerepel, hogy esetleg ezt is eljátsszuk együtt, s akkor mégsem mondhatom azt, hogy én ezt még nem tudom! Ha pedig a koncerttervekre gondol, most májusban elég sűrű lesz a program, Olaszországban Bolognában és Modenában játszom, azután Szerbia, Újvidék következik.

Rojkó A.

Koncertek a Beethoven ünnepen

Ebben az évben Beethoven budavári fellépésének 210. évfordulóján három napos lesz a Beethoven ünnep.

Május 8-án 19.30 órakor Malcolm Bilson és az Orfeo zenekar előadásában csendül fel a C-dúr mise, május 9-én 19.30 órakor pedig Oláh Kálmán és Szilasi Alex előadásában a IX. szimfónia hangzik fel két zongorára az MTA kongresszusi termében.

Információ: www.budavar.hu és www.zenesalon.hu.
(A Beethoven ünnep eseményeiről szóló tudósítást következő számunkban olvashatják.)

Széchenyi István emlékkiállítás

Féltve őrzött relikviák

(Folytatás az 1. oldalról)

Ugyancsak értékes ritkaságnak számít a Batthyány Gyula gróf által 1941-ben kiadott képes album, amelynek lapjai „a legnagyobb magyar” nemes tetteit (lóverseny, dunai hajózás, Duna-szabályozás, a Lánchíd felépítése, kaszinóalapítás stb.) örökítik meg. Önálló tárlót foglalnak el a könyvek, köztük számos első kiadású munka. Széchenyi közlekedésben betöltött szerepe is jelentős hangsúlyt kap a kiállításon. A galéria falain korabeli térképek és hajózási emlékek is helyet kaptak, köztük fényképfelvételen látható Széchenyi egykori vitorlása, amelyet Clark Ádám egy csónakból alakított át. A nagycenki kastély színes felvétele és a Hídember című film plakátja épp úgy megidézi Széchenyi alakját, mint az a diákok készítette kéziratos kronológia, amely a gróf életútját tekinti át. A kiállítás legkülönlegesebb történetét a gróf gyászleplenek egy darabja rejtja. A fekete brokát kalandos adományozás útján került Erdélyből Magyarországra.

Az április 22-i megnyitón dr. Cserháti László a Széchenyi Társaság alelnöke, a Széchenyi Emlékbizottság tagja köszöntötte az érdeklődőket. Úgy fogalmazott, hogy a Várnegyed szülőtteként és lakójaként megtiszteltetés számára, hogy ő nyithatja meg a kiállítást. Immár 23 éve, hogy minden napját Széchenyi aranyozza be. Egyszerre könnyű és nehéz róla beszélni, mert életműve olyan tárház, amelyben el lehet veszni. Széchenyiről számos emberi tulajdonság elmondható, többek között szívós, gyakorlatias, kezdeményező és állhatatos: egész életét a küzdelmek és győzelmek sorozata jellemezte. Pályájával bizonyította Virág Benedek gondolatát, amely szerint: „Jó hazafinak lenni nehéz, de nem lehetetlen”.



Buday Miklós a Széchenyi Alapítvány elnöke, az emlékbizottság tagja, a kiállítás egyik szervezőjeként szövegezt a közönséghez. Az erőfeszítések ellenére – mondta – Magyarországon sajnos kevésbé ismerik Széchenyi életművét. Részen ezt a hiányt kívánják pótolni e kiállítással. A gróf naplójának eddig kevesebb, mint a felét fordították le németre magyarra, és levelei sem hozzáférhetőek. A Széchenyi emlékvépcső kapcsán el kell mondani: feladataink és kötelességeink vannak! – hívta fel a figyelmet Buday Miklós, majd saját gyűjteményéről mesélt a hallgatóságának.

A kiállítás ideje alatt a látogatók a Magyar Nemzeti Filmarchívum és az OSZK Történelmi Interjúk Tárának összeállítását is megtekinthetik. A tárlat május 15-ig látogatható a Várnegyed Galériában, a Batthyány utca 67. szám alatt.

R. A.



Comenius program a Batthyány iskolában

Április közepén felbolydult a Batthyány Lajos Általános Iskola élete. 50 külföldi tanár és diák volt vendégünk egy szűk hétre. Földes Annamária koordinálásával iskolánk tavaly nyerte el a lehetőséget, hogy 6 országgal együtt csatlakozhasson az Európai Unió egész életen át tartó tanulás Comenius programjához. A 7 országot tömörítő csoport közös projektje a The Way We Were, The Way We Are címet viseli. A program fő célja, hogy a különböző országok diákjai, tanárai megismerjék egymás kultúráját, tanítási módszereit, tanulási szokásait, mindennapi életét. A projekt megvalósítása során múltunk és jelenünk elevenedik meg majd egy közös filmben. A környezettudatosság és a fenntarthatóság pedagógiája is fontos szerepet kap a látogatások alkalmával, mivel a „Baty” immár két éve elnyerte az Ökoiskola címet. A budapesti látogatást már megelőzte egy spanyolországi és egy portugáliai találkozó, ahol előkészítettük és elkezdtük az ismerkedést és a szakmai munkát.

Az országok és kultúrák megismerésén túl a program másik fontos eleme, hogy a diákok használják „élő nyelvi környezetben” angol nyelvtudásukat és ismerősökre, barátokra tegyenek szert, akikkel később is tarthatják a kapcsolatot. Az olasz, angol, török, svéd, portugál és spanyol gyerekeket magyar családok látták vendégül. Iskolánk - a szervezett programokon keresztül - gondoskodott arról, hogy e rövid idő alatt mindenki a lehető legátfogóbb, leghitelesebb és legérdekesebb képet kapja mind szűkebb környezetükről, mind az országunkról. Parlamenti látogatás, pusztaprogram, vári vetélkedő, az Európai Unió történetét bemutató diákelőadások, környezetvédelmi kérdések megvitatása, kézműves foglalkozások, zenei est, szakorák látogatása és természetesen a magyar fürdőkultúra és gasztronómia feltérképezése - a teljesség igénye nélkül ezek a programok vártak vendégeinkre.

Reméljük, hogy a most kötött új kapcsolatok, barátságok egész életre szólóak lesznek és jó hírünket vitték magukkal. Mi már nagyon várjuk az őszi törökországi találkozót. **Csontos Lídia**

1%

Köszönet az 1%-ért

A Tabánért Alapítvány 2009 évben a személyi jövedelemadó 1 százalékából 55 ezer forintot kapott. A pénzt a Tabáni Spartacus SKE támogatására, kulturális anyagok készítésére, valamint programok szervezésére fordítottunk. Kérjük további támogatásukat a személyi jövedelemadó 1 százaléka segítségével az alábbi adószámra: 18085284-1-41.

Nőttön nő tiszta fénye

„Minden, amit elkezdek, haladni fog. Minden mag, amit elvetek, kikel majd, fáim virágozni fognak és megtermik gyümölcseiket.” Széchenyi István írta ezeket a jövődőlő mondatokat, bizva abban, hogy amit elkezd, sikerülni fog. De nem akkor, és nem általa: az utána jövők viszik diadalra.

De méltók vagyunk-e hozzá? Éle még bennünk a nemzetféltség és országépítés láza? Fáradozunk-e azon, hogy „Jóltevők” legyünk mi is?

A nagy politikai ellenfél, Kossuth a legnagyobb magyarnak nevezte, a regényíró Kemény Zsigmond a leghívebb magyarnak, a jeles történetíró, Székfű Gyula példátlan keresztény-magyar államférfiúnak. Szellemét szinte mindig adaptáltuk, de legtöbbször rosszul, félreértve tevékeny életének és politikai filozófiájának célját. „Ha más nemzetnek több a kincsük, legyen minékünk több erkölcsünk és hazafii szeretetünk...” – írta naplójában Széchenyi. Bizony jó lenne, ha itt tartanánk. Ha gazdagságunk szorgos munkából származna, és népünk sok ilyen nagyszerű ember által: szabadon élhetne. Széchenyi életében, s mondhatjuk, halálában is, szüntelen tanulásra, művelődésre, közös munkára, társadalmi összefogásra, a mindig szétforgácsoló erő koncentrálására biztatott. „Tőlünk függ minden, csak akarjuk... Annyi Jó s Nemes van bennünk, hogy a jónak mértéke könnyen levonja annak kised súlyát, ami még hátra van”. Hitel című könyvében ragyognak ezek a buzditó mondatok, ma is megszívlelendő útravalóul.

Tragikus történelmünk kötését át és átvérzi Széchenyi fájdalmas arca. Nem volt XIX. századunknak még egy ilyen alakja, aki annyira személyes sorsként, egyéni tragédiaként élte volna át saját magyarságát. Önvád gyötörte, az ország vesztéért magát érezte felelősnek! Örökre bezárult mögötte a döblingi tébolyda kapuja, s egy évre rá a hatalmas cári hadsereg betört az országba... Széchenyi István alakja igazi lecke nemzedékek egész sorának, hiszen alig van néhány sematikus vonással rajzolt képünk róla.

Írók, költők száza próbálták feldolgozni tragikus sorsát. Arany János hatalmas költeményben idézte meg, Németh László veretes drámában, az erdélyi Kocsis István monodrámban és regényben töprengett a legnagyobb magyar tettein. A 2010-es ünnepi év szép nyitányának tekinthetjük Tarics Péter monográfiáját. A Püski Kiadó gondozta kötet több mint másfél évtizedes kutatómunka eredménye. A politikai szakértőként ismert író, tételesen megcáfolja, hogy Széchenyi István öngyilkos lett volna, és kétségbevonhatatlan bizonyítékokkal támasztja alá, hogy Széchenyi politikai gyilkosság áldozata lett! Mindezt teszi hiteles dokumentumok feldolgozásával, a gróf 1854 és 1860 közötti írásainak és döblingi hagyatékának szigorú vizsgálatával.

Ha csupán ennyi lenne e rendhagyó emlékezés, már akkor is fontos munka született volna. De Tarics Péter kötetében megfogalmazódik a gróf máig szóló üzenete. Égető problémáink, amelyeket meg kell oldanunk vagy elvesszünk a világ kohójában! Széchenyi István önmagával és a világgal viaskodó erkölcsi ereje, tisztasága, emberi nagysága ma is sugárzó példa, hogy megmaradjunk minden időben.

Fenyvesi

Adózási tanácsok

Az olvasó kérdez, az APEH illetékese válaszol

♦ **Az APEH-től kérem, hogy készítsék el a bevallásomat. Megérkezett az ajánlatuk, de azon a nyugdíjam összege nem szerepel, pedig a nyilatkozatomon jeleltem, hogy nyugdíjat is kapok.**

■ Ha a kapott bevallási ajánlat valamely jövedelmét – például a nyugdíjat – nem tartalmazza, akkor azt az ajánlaton az „adózási javítás” sorba be kell írni. Ezt követően – május 20-ig – a bevallási ajánlatot aláírva kell visszaküldeni az adóhatóságnak. Az APEH az adózási javítás figyelembe vételével újraszámítja a jövedelmét, és az adófizetési kötelezettséget, melyről az értekezési értesítést küld. Az esetleges adófizetési kötelezettséget ennek kézhezvételétől számított 30 napon belül kell megfizetni.

♦ **Kitöltöttem a bevallásomat, és 120 ezer forint adót kell még befizetnem, amit nem tudok egyben befizetni, csak 5-6 havi részletben. Hogyan lehet részletfizetést kérni?**

■ A fizetendő adót május 20-ig kell megfizetni. Ha fizetési nehézsége van, részletfizetést vagy fizetési halasztást kérhet. A kérelemre 2200 Ft illetéket kell megfizetni. A kérelem mellé csatolni kell az APEH honlapjáról letölthető adatlapot (www.apeh.hu/bevallasok/adatlap/adatlap_m.html). Az esedékességig meg nem fizetett adóra a benyújtott kérelemtől függetlenül késedelmi pótlékokat számítanak fel.

Könnyebb helyzetben lenne, ha a bevallásban megadott fizetendő adója 100 ezer forint alatt lenne. Az a magánszemély, aki nem folytat vállalkozási tevékenységet, és általános forgalmi adó fizetésére nem kötelezett, pótlékmentes részletfizetést kérhet a személyi jövedelemadó bevalláson. Az adó legfeljebb 4 részletben történő megfizetését június 20-ától számított négy hónapon belül kell teljesíteni.

♦ **Most fejezem be a középiskolát, és már a nyáron szeretnék elhelyezkedni dolgozni. Igényelhetek-e Start kártyát most, vagy csak ha az iskoláról megkaptam a bizonyítványt?**

■ Start kártyát az a pályakezdő fiatal igényelhet, aki a 25. életévét, felsőfokú végzettség esetén a 30. életévét még nem töltötte be, és a tanulmányait befejezte, vagy megszakította, és tanulmányai „efejezését” követően először lép munkaviszonyba vagy ösztöndíjas foglalkoztatási jogviszonyba. Kizárja a Start kártyára való jogosultságot, ha az első munkaviszony előtt megbízási szerződés, vállalkozási szerződés alapján, vagy egyéni vállalkozóként végzett munkát. A Start kártyát nem érdemes előre kiváltani, hanem közvetlenül a munkaviszony létrejötte előtt.

Új elnök a polgárőrség élén

Dr. Séllyei Gábor külföldi elfoglaltsága miatt nem hosszabbította meg idén lejáró mandátumát az I. kerületi Készenléti Polgárőrség élén. Az újabb ötéves ciklusra dr. Hegedűs Györgyöt választotta meg elnöknek a tagság, míg a kerületi polgárőrséget megalapító dr. Séllyei Gábor tiszteletbeli elnöki címet kapott. Az új vezető a polgárőr tevékenység további bővítését és a közterületi jelenlét további erősítését ígéri.

Dr. Hegedűs György személyében egy olyan szakember kezébe került az irányítás, aki 1992 óta vesz részt az országos polgárőr szervezet munkájában. Nevéhez fűződik többek között a hevesi polgárőrség megalapítása, míg a kerületben mostanáig dr. Séllyei Gábor általános helyetteseként dolgozott. Lapunk kérdésére az újonnan megválasztott elnök elmondta, hogy elkötelezett a megkezdett munka folytatása mellett, ugyanakkor az eddigienél is nagyobb hangsúlyt kíván helyezni a polgárőrképzésre, valamint a feladatok további elkülönítésére.

– Arra fogok törekedni, hogy valamennyi tagunk elvégezze a minősített polgárőr szakképzést, valamint minél többen vegyenek részt továbbképzéseken. A polgárőrök mindegyike alapképzésben részesült, a minősített polgárőr szakképzést már eddig 12-en végezték el, ezt a számot rövid időn belül meg kell többszörözni. Ez azért is fontos, mert a polgárőr munka ma már egyre inkább differenciálódik. Tavaly óta az első kerületben is működik a környezetvédelmi tagozat, amit néhány hónapja az ifjúságvédelmi, majd a tűzvédelmi szekció életre hívása követett – mondja az

új elnök, aki szerint a feladatok elkülönítése azért hasznos, mert ezzel lehetővé válik, hogy a polgárőr azzal foglalkozzon, amihez valóban van kedve és tehetsége.

– Sokak számára okozott gondot, hogy nem szívesen vállaltak el bizonyos feladatokat, például a rendőrökkel közös járőrözést, viszont a helyi közösség, az I. kerület érdekében más területen hasznos munkát tudnak végezni. Számukra jelent segítséget a tagozatok felállása, hiszen így megtalálhatják a nekik leginkább tetsző részvétel lehetőségét. A környezetvédelmi tagozathoz csatlakozók többek között hulladékgyűjtést szerveznek, együtt működnek a parkfenntartókkal és a kertészekkel, figyelik a ritka, védett madarakat, vagy éppen jelzik a falopásokat, a zöldfelületek rongálását. Reményeink szerint a tevékenységi kör bővítésével minél több helyi lakost sikerül megnyerni a polgárőrség ügyének, hiszen csak összefogással tehetjük szebbé és biztonságosabbá lakókörnyezetünket.

Dr. Hegedűs György fontosnak tartja a kapcsolatok további elmélyítését a társszervekkel és civil szerveződésekkel. Ennek keretében a kerületi rendőrséggel és az önkormányzattal hamarosan aláírhatják az együttműködési megállapodásokat, de hasonló írásos szerződést szeretnének kötni a Fővárosi Közterület-felügyelettel is.

Szoros kapcsolatokat tartanak fenn és együttműködnek a Budapesti és Agglomerációs Polgárőr Szervezetek Szövetségével, melynek során fővárosi szinten is részt vesznek bűnmegelőzési és közlekedésbiztonsági akciókban. Dr. Hegedűs György ezen szervezet Felügyelő és Ellenőrző Bizottságának elnöke is egyben.

A közbiztonság javítása érdekében, lépéseket tesznek a SZEM (Szomszédok Egymásért Mozgalm) felélesztésére.

– Látszólag elváltak az eddig megszokott polgárőr tevékenységtől, hogy a fővárosban elsőként a második kerületi polgárőrökkel közösen tűzoltási feladatokat is ellátunk. Már korábban is segítünk tűzesetek biztosításában, innen jött az ötlet, hogy érdemes lenne helyi szinten egyfajta tűzör-



Dr. Hegedűs György

seget szervezni. Szerencsénk volt, mert egy tagunk felajánlásának köszönhetően Németországból hozzájutottunk egy rendkívül jó állapotú szerkocsinhoz, ami alkalmas kisebb tüzek eloltására, valamint a viharok utáni szivattyúzásra. Hat polgárőr már elvégezte a szükséges tanfolyamot, azóta a tűzkeresztségen is átestek, hiszen februárban részt vettek a XV. kerületi Billerbeck üzem ol-tásában.

A túlzó tevékenység mellett, tovább erősítene a hagyományos polgárőr munkát. Folytatódik az egy rendőr-egy polgárőr program, melynek keretében közös járőrözést végeznek a kerületi kapitányság embereivel. Részt vesznek a közlekedési és közrendvédelmi akciókban, a hajléktalan szállások felszámolásában, valamint bűnmegelőzési feladatokat látnak el. Az iskolák közelében a láthatósági mellénybe öltözött polgárőrök segítik a gyerekek átkelését a forgalmasabb utakon.

A cél továbbra is az, hogy megteremtjük az állandó közterületi jelenlétet, ami a legfontosabb a megelőzés szempontjából. A legtöbbszor ugyanis már az is elriasztja a bűnözőket, ha összetalálkoznak a polgárőrökkel. Éppen ezért az szeretnénk, ha a körzeti megbízottakhoz hasonlóan a polgárőreinknek is lenne saját területük, ahol mindenki tudná, hogy baj esetén hozzá lehet fordulni. Az így kialakuló személyes kapcsolatoknak köszönhetően a kerület lakói is nagyobb biztonságban érzik majd magukat – véli az új elnök. **pp**

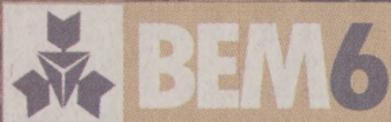
SEBŐ KLUB



2010. MÁJUS 15., SZOMBAT 19.00 ÓRA

Meghívott vendég: CSATAI LÁSZLÓ "CSIDU"

Fellépnek: a LISZT FERENC ZENEMŰVÉSZETI EGYETEM népzene szakos hallgatói



BUDAVARI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1011 Budapest, Bem rakpart 6., Tel: 201-0324, Fax: 201-1780, bem6@bem6.hu, www.bem6.hu

Programok

Előadás a Lánchíd Körben

Május 17-én hétfőn 17 órakor a Széchenyiek és a magyar közlekedés címmel Gáspár János tanár, a Magyar Közlekedési Közművelődési Alapítvány elnöke tart előadást a Budai Vigadó földszinti termében. (Budapest, I., Corvin tér 8.)

Tabán Teázó

(Budapest, J., Attila út 27.)

Bodrogi Éva kerámia-dombormű kiállítása május 25-ig tekinthető meg.

Magyar Emlékekért a Világban Egyesület

(Budapest, I., Szentháromság tér 6.)

Május 18. (kedd) 18 óra: Neves magyar kollégiumok és híres diákjaik (III.) Nagyenyed. Az évszázados iskola hírességeinek bemutatása és felidézése a Kollégium közreműködésével.

Június 1. (kedd) 18.00 óra: Magyar emlékek Csehországban (I.) Prága és környéke. Benyik Béla és Messik Miklós vetített előadása, a Cseh Centrum meghívásával. (Magyar Kultúra Alapítvány színháza).

Ciszterci Szent Imre templom

(Budapest, XI., Villányi út 25.)

2010. május 23., Pünkösd vasárnap, 11.30 órakor: Haydn: Missa Sancti Bernardi von Offida. Előadja a templom ének- és zenekara, orgonál Hajós György. Vezényel Csányi Tamás.

Duna Televízió színháza

(Budapest, I., Mészáros u. 48.)

Incze János Dész festőművész kiállítása. A tárlat május 25-ig tekinthető meg, naponta 10-19 óráig.

Színház a társasházban

Május 22-én szombaton este 6 órai kezdettel a Várfo utca 8. szám alatti társasház udvarán ismét színházi előadás lesz.

Bemutásra kerül a Naphegy téri motorkirály című zenés-rajzos, irodalmi performance. Főszerepben a ház lakója, a képzőművész-zeneszerző Balkay László, közreműködik tanítványa, Gabryel. Az ingyenes előadásra mindenkit szeretettel várunk.

Hagyományok Háza

(Budapest, I., Corvin tér 8.)

Május 15. 19.00: Az örök Kalotaszeg. Az előadás egy bánffyhungyadi zenész család, a Vargák („Csispások”) zenéje kapcsán foglalja össze Kalotaszeg tipikus román, magyar és cigány népzenejét, táncait.

Gyermekeknek

Május 14., péntek, 14 óra: Aprók tánca - Pünkösdi tánc. Továbbra is szeretettel várjuk péntekenként azokat a játszó, táncolni, énekelni, illetve kézműveskedni vágyó gyerekeket és szüleiket, akik szeretnék megismerkedni az évkörhöz tartozó ünnepeink és jeles napjaink szokásaival! Minden héten más hangszerből szól a talpalávaló: dudu, tekerő, furulya, hegedű, kontra, bőgő, koboz, gardon. A májusfa-állító mulatság a tavaszi rendhagyó táncok egyike: már délután két órától várják az érdeklődőket a szokásosnál is gazdagabb programmal. Lesz papírméretés, koszorú és vesszőparipa-készítés dobi Palival, játék és tánc Sándor Ildivel Kerényi Robi és Horváth Gyula muzsikájára. (Helyszín: Közösségi terem, földszint) Időpont: 14.00 és 18.30 között. Információ: Várkonyi Tekla Tel.: +36-1-225-6086 A belépődíj: 500 Ft, 2 éves kor felett mindenkinek (szülőknek is). Előzetes bejelentkezés nem szükséges!

Ismeretterjesztő előadások

Május 18., 18 óra: HNBK Klubest - Sebő Ferenc népzene, a Hagyományok Háza szakmai igazgatójának „Dalok, versek között” című előadása.

A Hagyományok Háza Baráti Köre Egyesület klubestjein előadásokat, filmvetítéseket, vitaesteket szervez. Az estekre olyan előadókat hívunk meg, akik a népi kultúra vagy a társadalmi témák kiemelt szakemberei. Az esték nyitottak, minden érdeklődőt szeretettel várunk!

Kiállítások

Május 14.: Bereg kincse – kiállítás a Népi Iparművészeti Központban. Kokas Sándorné csarodai hímező népi iparművész kiállítása június 19-ig látogatható.

Vízivárosi Galéria

(Budapest, II., Kapás u. 55.)

Válogatás Feleky Fetter Frigyes festményeiből és grafikáiból. A kiállítás május 11-ig tekinthető meg keddtől péntekig 13-18 óráig, szombaton 10-14 óráig.

Gyalogoljunk együtt! Folytatódnak a gyaloglótúrák a Tabáni Gyaloglók Köre szervezésében. A javasolt programok mind a gyerekeknek, mind az idősebbeknek ajánlhatók. Sőt, kisebb-nagyobb kutyával érkezőket is szívesen látnak a szervezők. A túrák továbbra is szombati napokon történnek. Találkozó: reggel 8 óra 45 perccor, indulás 9 óra 5 perccor. Helyszín: Moszkva tér, a Hűvösvölgybe induló villamos (jelenleg 61-es) megállójában. A túra útvonala megbeszélés alapján a helyszínen kerül kiválasztásra. A tavaszi túraidőszak június 15-ig tart. Túravezető: dr. Szentiday Klára, telefon: 375-8467.

Apróhirdetés-felvétel kedden és szerdán 10-15 óráig csak személyesen a szerkesztőségben



Ünnepi alkalmakra (születésnap, névnap, évforduló, keresztele, ballagás...) **TORTÁT ADUNK AJÁNDÉKBA!**

NAGY CSALÁDI AKCIÓ!

Hétvégén (szombat, vasárnap) gyermekeknek 12 éves korig ingyenes*

1027 Budapest, Margit körút 2. (Margit híd budai hídfő)

Asztalfoglalás: 06-1-438-9090, 06-20-999-7708

* 1 felnőtt 2 gyermeknek, 2 felnőtt maximum 3 gyermeknek ingyenes!

www.trofeagrill.eu

Ingtatlan

A kerületben 15 éve működő Wágner és Társa Ingatlaniroda Attila út 12. (okmányiroda mellett) folyamatosan keres ügyfelei számára **ELADÓ-KIADÓ LAKÁSOKAT, családi házakat.** Telefon: 212-1261, 212-2136, www.ingatlanwagner.hu, e-mail: wagnera1@chello.hu.*

Kiadó, utcára nyíló garázst, vagy raktárhelyiséget keresek, esetleg vásárolnék. Telefon: 202-2505, mobil: 06-30-251-3800.*

Budaörs legszebb, zöldvezetési részén a Galagonya utcában **SÜRGÖSEN ELADÓ** egy 720 m² rendezett telek, 75 nm-es (2+1 szobás) alapincézett, tetőteres ingatlannal, mely állandó lakhatásra alkalmas. Az ingatlan telekárón értékesítjük, ezért BEFEKTETÉSNEK is kiválóan alkalmas. Irányár: 21 M Ft. Tel.: 06-30/267-6378 (du. 16-20 óráig, hétvégén bármikor).*

Belvárosi 35 négyzetméteres, parkra néző, nagy erkélyes garzon öröklakást, pénzt, szerető gondoskodással járó eltartást kínálók Vári lakásért cserébe. Kun Antikvárium. Telefon: 0620-971-7297.

Pasaréten eladó egy önálló budai villa vagy annak egy 128 négyzetméteres felújított lakása. Telefon: 0670-383-0383.

Épületek hőszigetelése a legkorszerűbb anyagokkal, korrekt áron!

ABLAKCSERE!

Energiatanúsítvánnyal is!

Műanyag ablakok német profilból, pályázatírással is, 7 év garanciával, kőműves munkával!

A kibontott anyagok elszállításával.

NAGYSZÉNÁS-ÉPÍTŐ KFT.
Telefon: 06-26/355-481,
06-30/655-655-2

I. Attila úton 2,5 szoba-hallos, 94 m²-es lakás tulajdonostól eladó. 2. emelet, hívólift, cirkófűtéses, 2 erkély, pince, belső kert. Telefon: 0620-973-7550.

I. kerületi Kosciuszko Tádé utcai lakásunk eladó. 86 négyzetméter, háromszobás, földszinti, világos, kertkapcsolatos. Irodának, rendelőknek is megfelel. Irányár: 20,5 M Ft. Azonnal költözhető! Telefon: 0630-335-8999, http://sites.google.com/site/budanlakas.

Dunai-panorámás, felújított, reprezentatív, Batthyánytérnél lévő, II. emeleti 47 m²-es, egyedi gázfűtéses, jó állapotú önkormányzati lakás bérleti joga a átadó. Csereirányár: 11,8 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-1261, 0630-964-7065.

I. Attila úton 2,5 szoba-hallos, 94 m²-es lakás tulajdonostól eladó. 2. emelet, hívólift, cirkófűtéses, 2 erkély, pince, belső kert. Telefon: 0620-973-7550.

Remek lehetőség a Budai Várban a Kapisztrán-tér közelében, 4 lakásos műemlékház I. emeletén lévő 42 m²-es, 1,5 szobás, egyedi gázfűtéses, felújítandó önkormányzati lakás örökléti joga átadó. Csereirányár: 10 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-1261, 0630-964-7065.

I. Budán a Donáti utcában klasszikus polgári épület I. emeletén, igényesen felújított, 98 m²-es, 2,5 szobás, nagy étkező konyhás, cirkófűtéses öröklakás eladó. Irányár: 36 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-2136, 0630-488-2203.

Budai Várban egyedülálló kilátással a Duna felé nyíló 93 m²-es, 2,5 szoba hallos, klasszikus dongaboltozatú, cirkófűtéses önkormányzati lakás örökléti joga + 16 m² terasszal átadó. Csereirányár: 45 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-1261, 0630-964-7065.

I. Budai Várban, Tóth Árpád sétány felé nyíló panorámával, duplakomfortos, cirkófűtéses, reprezentatív belterületi 138 m²-es 3 + 2 félészoba + hall + étkező önkormányzati lakás örökléti joga átadó. Csereirányár: 45 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-1261, 0630-964-7065.

I. Naphegy alján 7 lakásos, kertes társasházban, egy teljes lakószinten lévő 191 m²-es 5,5 szobás, vízórással, 2 bejáratos, 2 fürdőszobás, 3 WC-s, reprezentatív belterületi, felújítandó, klasszikus polgári öröklakás eladó. Irányár: 49,9 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-1261, 0630-488-1933.

I. Budai Várban Tóth Árpád sétány felé nyíló, felújított, 42 m²-es, 1,5 szobás, cirkófűtéses, napfényes, csendes önkormányzati lakás örökléti joga átadó vagy 60-80 m²-es, emeleti lakásra cserélhető. Csereirányár: 16,5 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-1261, 0630-964-7065.

Tetőterasz kedvelők figyelmébe! I. Budán a Vérmezővel szemben, egyedi adottságú, körpanorámás, legfelső emeleti, összkomfortos 63 m²-es társasházi öröklakás + 70 m² tetőterasszal eladó. (A lakótér igény szerint bővíthető.) Irányár: 42 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-1261, 0630-488-1933.

I. Iskola utcában modern, hívóliftes épületben lévő remek elosztású, 64 m²-es 2,5 szoba hallos, erkélyes, összkomfortos öröklakás eladó. Az erkélyről kilátás a Mátyás templom felé. Irányár: 26,9 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-2136, 0630-488-2203.

XII. kerületben a Csorna utcában szuperpanorámás 51 m²-es gázfűtéses öröklakás + 18 m² panorámás terasszal zöldvezetési részén, tömegközlekedés közelében eladó. A teraszról káprázatos kilátás nyílik a városra. Irányár: 26,9 M Ft. Wágner Iroda, tel.: 212-2136, 0630-964-7065.

Szolgáltatás

S.O.S. Gázszerzés! Gázkészülékek teljeskörű javítása fűtőszekción előtti tisztítása, karbantartása, komplett fűtési rendszerek kiépítése tervezéssel, gázműeljárással, fűtési rendszerek vegyszeres tisztítása. 0-24 óráig minden nap garanciával, ünnepnapokon is. Telefon: 291-2800, 321-8082, 0630-269-0001.*

Kárpitos bútorfelújítást vállal asztalos, nádazás, gyékényezés munkával, szállítással. Takács-Kiss Kárpitos, 1013 Budapest, Fesztly Á. u. 2., az alagsorban. Tel.: 214-8384, 06-20-345-9963.*

Villanyszerelés azonnal! Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrács József villanyszerelő mester. Tel.: 0620-9344-664, 246-9021. Elmű által minősített vállalkozás.*

Nagytakarítást, napi takarítást vállalok, magánszemélyeknek és társaságoknak. Telefon: 202-2505, 0630-251-3800.*

Gyapjú ágyneműk, szőnyegek szakosított tisztítását vállaljuk. Telefon: 209-7047.

Lakatos: Ajtó- és ablakzárak javítása, cseréje. Biztonsági rácsosajtók, vasajtók, ablakrácsok, korlátok készítése. Nyílászárók szigetelése. Telefon: 0620-945-0316.

Társasházak teljes körű kezelését, közös képviselőtét vállalom szakképzéssel, többéves gyakorlattal, referenciával, nettó 1.000 Ft (albetét)/hó-tól. Kérjen ingyenes konzultációt, árajánlatot. Hívjon bizalommal. Telefon: 0620-206-6909.

Társasház 2-5 emeleti lépcsőházi takarítását vállalom. E-mail: metz.mate@gmail.com. Telefon: 0620-349-5395.

ÜVEGEZÉS, TÜKÖRVÁGÁS, ÜVEGCISZOLÁS

A kerületben és környékén házhoz megyünk.

Műhely: I. Szabó Ilonka u. 8.

Telefon: 214-3616; 06-20-929-0897.*

Ingyenes pénzügyi jogsegély és tanácsadás, (bankhitel, biztosítások és befektetések). Jelentkezni levélben: 1013 Budapest, Krisztina tér 1. vagy a honlapon: www.budaipolgarok.hu.*

GUMI- ÉS AUTÓSZERVÍZ, MŰSZAKI VIZSGÁZTATÁS, OLAJCSERE, A DÉLI PÁLYAUDVAR MÖGÖTT, A HIRDETÉS FELMUTATÓJA 15% KEDVEZMÉNYT KAP!
I. MÁRVÁNY U. 16.
BEJELENTKEZÉS: 06-20/565-2105.*

Kőműves, burkoló, villanyszerelő, víz-, fűtőszekelési munkákat, teljeskörű lakásfelújítást, lakásszervízt, minőségi kivitelben vállal építőipari cég. Telefon: 0630-280-7257.

LAKÁSFELJÚJTÁSI

SZOBAFESTÉST, MÁZOLÁST, TAPÉTAZÁST
INGYENES TAKARÍTÁSSAL, PARKETTERAKÁST,
-CSISZOLÁST, JAVÍTÁST, VÍZ-, GÁZ-, GIPSZKARTON-
SZERELÉST, CSEMPEZÉST, VILLANYSZERELÉST
VÁLLAL KISIPAROS GARANCIÁVAL.
TELEFON: 202-2505, MOBIL: 06-30/251-3800.*

KÖNYVELÉS, ADÓTANÁCSADÁS, ADÓBEVALLÁS KÉSZÍTÉS.

SASFIÓK KFT.

(06-1) 202-1165

(06-20) 823-0207

Vízszelés, fürdőszobák, wc-k felújítása, javítása, szelvények cseréje, felszerelése, anyagbeszerzéssel is. Telefon: 0630-447-3603.

**20 ÉVE TELJESKÖRŰ BIZTOSÍTÁSI ÜGYINTÉZÉS
A VIZVÁROSBAN. NYITRAI BIZTOSÍTÁSI ALKUSZ KFT.
1015. BUDAPEST HATTYÚ UTCA 7.
TELEFON: +361-457-0612, +3670-541-6201.
E-mail: ugyfelszolgalat@nyitraibiztositas.hu.***

Fürdőszobák, konyhák felújítása, átalakítása! Csempeburkolás, kőművesmunkák, vízszelés! Teljeskörű lakásfelújítás! Anyagbeszerzéssel, határidőre, garanciával! Telefon: 0630-960-4525.

Kerületi Gyorsszolgálat! Gázkészülékek teljeskörű javítása; vízszelés, vízórák kiépítése: villany, fűtőszekelés; gépi duguláselhárítás garanciával. 0-24 óráig a hét minden napján. Telefon: 321-8082, 0630-269-0001.*

Adás-vétel

Könyv! Krisztina Antikvárium (I. Roham u. 7. a Krisztina téri templomnál). Vesz-elad, árverez könyveket, könyvtárakat, régi térképeket, metszeteket, kéziratosokat, képes levelezőlapokat, plakátokat, fényképeket, egyéb papír-régségeket. Díjtalan kiszállítás, -értékbecslés, készpénzfizetés! Telefon/fax: 212-8909. Nyitva: hétfőtől-péntekig: 10-18 óráig, szombaton 10-13 óráig.*

Drágakő (briliáns), arany ékszer, törtarany, ezüst, hagyatékot vásárolunk napi legjobb áron. Tekintse meg az interneten Louis Galériát. Cím: Budapest II., Margit körút 51-53. Telefon: 316-3651.

Keletiszőnyeg és műtárgybecsüs vásárol régi keleti szőnyeget, sérült állapotban is. Kiszállítás díjtalan. Telefon: 0630-456-3938.

ZÁRKIRÁLY® BT.

ZÁR, KILINCS,
LAKAT, VASALAT

II., Margit krt. 54. T.: 201-3928
XI., Fehérvári út 24. T.: 466-5654

H-P: 9-18 Sz: 9-14

www.zarkiraly.hu

+SZOLGÁLTATÁSAINK:

- **KULCSMÁSOLÁS:** lakás, autó, immobilizeres, speciális, mágnes
- **ZÁRBETÉTEK ÁTKÖDÖLÉSE**
- **EGYFORMA, ZÁRLATÚ ÉS FŐKULCSOS RENDSZEREK**
- **HEVEDERZÁR SZERELÉS:** egyedi is
- **ZÁRAK, ZÁRBETÉTEK, HEVEDER-ZÁRBETÉTEK CSERÉJE**

ÚJ! SZOMBAT -10%!

Megunt, kidobásra szánt könyveit boldogan elszállítom. Nem vagyok kereskedő. Telefon: 0620-956-4084.

Balos, ágyneműtörtés, ágyszabás, sarok ülőgarnitúra szinte új állapotban 60 ezer forint. Singer működő varrógép a „múltból” 20 ezer forint - eladó! Telefon: 0620-377-2482.

Egészség

Fogsorok, hidak készítése, javítása soron kívül, fogszabályozó, fogfehérítő. **Mozgáskorlátozottakhoz házhoz megyünk! Hétvégi ügyelet!** Fogászati háttér biztosított! Tóthné Húvös Katalin fogtechnikus mester. 1013 Budapest, Krisztina krt. 51. fszt. 1. Telefon: 0630-222-3016.*

Szakápolóként több éve az I. kerületben dolgozom és itt is élek. Idősek és betegek otthoni szakápolásával foglalkozom: injekciózás, felfekvések kezelése, kötözés, fürdetés, orvoshoz-, kórházba kísérés. (Autó van). 24 óráig gondozás is megoldható! Telefon: 0620-365-2455.

Gyógypedikúr, kozmetika (szempilla-, szemöldökfestés, arcmasszázs ultrahanggal) manikűr akár az Ön otthonában is. Telefon: 0630-206-4801.

Idős, egyedülálló személy gondozását, eltartását vállaljuk lakásán is. „Szent Rita Szeretetszolgálat”, telefon: 266-8840, 0630-703-2272.

Oktatás

FEJESTANODA vállal matematika-, fizika-, és nyelvközpontot, alapoktól a szigorlatig. Telefon: 0670-366-6445, 250-2003, www.fejestanoda.atw.hu.*

Kutyatulajdonosok figyelmébe!

Nincs többé elveszett eb!

Az önkormányzati állatorvosi rendelőben az ebek mikrochippel történő ellátását és regisztrációját önköltségi áron (bruttó 2200 forint) megkezdjük. Cím: Budapest, I. Batthyány u. 48. Tel.: 213-6874

Kérjük éljen a lehetőséggel!

Hirdessen a Várnegyedben!

Üzenete minden

I. kerületi családhoz eljut!

Telefon/fax: (06-1)-355-0139

A hirdetések tartalmáért a szerkesztőség nem vállal felelősséget!

VÁRNEGYED

A Budapest I. kerület Budavári Önkormányzat lapja. Megjelenik havonta kétszer. Kiadó: Budapest I. kerület Budavári Önkormányzat Polgármesteri Hivatal. Főszerkesztő: Sárvári Pap Gitta. Fotó: Friedreich Tamás. Levélcím: 1014 Budapest, I. Országház u. 15. Telefon/fax: (06-1) 355-0139, e-mail: varnegyed@budavar.hu. A terjesztéssel kapcsolatban észrevételeket bejelenthetik az ingyenes zöld számon (06-80) 204-275 vagy közvetlenül Széplaki Gábor terjesztési felelősnek a (06-20)-467-9352-ös telefonon, e-mailen a szepig@freestart.hu címen. Nyomdai előkészítés: Typo-Art Stúdió Bt. Nyomás: Innova-Print Kft. Meg nem rendelt kéziratosokat, fotókat nem örzünk meg és nem küldünk vissza! ISSN 2060-6303.

TABÁN GYÓGYSZERTÁR

1013 Budapest, Attila ut 37.

Tel: (06-1) 789-4256

Nyitvatartás:

H-P: 8.00 - 20.00 h

A kedvezmény visszavonásig érvényes!

3 vényenként
333 Ft kedvezményt
adunk Önnek!

(Természetesen 6 vény esetében 666 Ft-ot,
9 vény esetében 999 Ft-ot
térítünk vissza Önnek!)

*330 Ft alatti térítési díjú gyógyszerek esetében a visszatérítés
maximum a vevő által fizetendő összeg (a térítési díj erejéig) érvényes

A részletekről érdeklődjön a patikában!



„Uram, kihez mennénk?
Az örök élet igéi nálad vannak.” Jn 6.68

ÉLŐ RÓZSAFÜZÉR

zarándoklat Budapestért

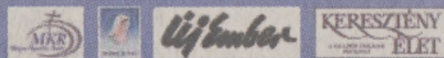
Budapest körül
9 szakaszban

Budapest,
2010. május 29.



Szakasz	Gyülekező	Indulás	Honnan	Hova	Érkezés	Szentmise
1	7:30	8:00	Máriabesnyő	Kerepes ill. Fót	18:30	19:00
2	7:00	7:30	Csillaghegy	Fót	18:30	19:00
3	7:00	7:30	Csillaghegy	Máriaremete	18:30	19:00
4	7:00	7:30	Farkasrét	Máriaremete	18:30	19:00
5	7:00	7:30	Farkasrét	Nagytétény	18:30	19:00
6	7:00	7:30	Soroksár	Nagytétény	18:30	19:00
7	7:00	7:30	Soroksár	Pestszentlőrinc-Havanna	18:30	19:00
8	8:30	9:00	Rákoskeresztúr	Pestszentlőrinc-Havanna	18:30	19:00
9	8:30	9:00	Rákoskeresztúr	Kerepes	18:30	19:00

Médiatámogatók:



www.elorozsafuzer.hu

Szeretettel kérjük anyagi támogatását az Élő rózsafűzér zarándoklat megszervezéséhez.
Számlaszám: 10404041-00019094-00000007, Mária Út Közhasznú Egyesület



egy
karnyújtásnyira
Tőled

K&H

új K&H
bankfiók nyílt!

I. kerület,
Krisztina körút 73.
(Alagút)
(06 1) 393 5620

- fióknyitási kedvezmények 2010. január 11. és 2010. július 9. közötti igénylések esetén:
- K&H elektronikus számlacsomag 2011. január 7-ig számlavezetési díj nélkül, EBKM=0,15%
- K&H Visa Classic vagy K&H MasterCard bankkártya első éves díjmentességgel, EBKM=0,15%

- K&H TeleCenter (06 1/20/30/70) 335 3355 → www.kh.hu
- gyors ügyek sávja → hiteltanácsadás
- befektetéstervezés → biztosítások



a KBC csoport tagja

Az EBKM a termékekhez kapcsolódó K&H lakossági bankszámlára vonatkozik, mely értéke a 2010. március 1-jén hatályos Hirdetmény szerint került meghatározásra. Jelen hirdetés nem minősül ajánlattételnek, célja pusztán a figyelem felkeltése. A termékek részletes leírását a szerződési feltételek tartalmazzák, melyek megtekinthetők a bankfiókokban, és a www.kh.hu internetes oldalon. A Bank a kondíciók megváltoztatásának jogát fenntartja.